



CERCLE UNIVERSEL DES AMBASSADEURS DE LA PAIX FRANCE/SUISSE

POEMES ET TEXTES DE NOS MEMBRES BONNE LECTURE ET PARTAGE !

Adão Wons * Brazil

*Peace and Love on Planet Earth
Peace, love, and harmony,
These are the feelings we yearn for.
For a better world,
Where everyone can live.
Without war, without hatred,
Without pain and without fear.
A world where compassion,
Is the law that guides us.
Love for our neighbor,
Respect and understanding.
These are the values we need,
To build a better future.*

*Peace on earth,
Love in our hearts.*



*These are the dreams we have,
For a more humane world.*

ADÃO WONS* BRÉSIL
PAIX ET AMOUR SUR LA PLANÈTE TERRE

Paix, amour et harmonie,

Voici les sentiments auxquels nous aspirons.

Pour un monde meilleur,

Où chacun puisse vivre.

Sans guerre, sans haine,

Sans douleur et sans peur.

Un monde où la compassion,

Est la loi qui nous guide.

L'amour du prochain,

Le respect et la compréhension.

Voici les valeurs dont nous avons besoin,

Pour bâtir un avenir meilleur.

Paix sur la terre,

L'amour dans nos cœurs.

Voici les rêves que nous avons,

Pour un monde plus humain.

ADÃO WONS* BRASIL

Paz y amor en el planeta Tierra

Paz, amor y armonía,

**estos son los sentimientos que anhelamos.
Por un mundo mejor,
donde todos puedan vivir.
Sin guerra, sin odio, sin dolor y sin miedo.
Un mundo donde la compasión,
sea el principio rector.
Amor al prójimo,
respeto y comprensión.
Estos son los valores que necesitamos,
para construir un futuro mejor.
Paz en la Tierra, amor en nuestros corazones.
Estos son los sueños que tenemos,
por un mundo más humano.**

**Адао Вонс, Бразилия
Мир и любовь на планете Земля Мир,
любовь и гармония,
Это те чувства, к которым мы стремимся.
К лучшему миру,
Где каждый может жить.
Без войны, без ненависти,
Без боли и без страха. Мир, где сострадание,
Является руководящим принципом.
Любовь к ближнему,
Уважение и понимание.
Это те ценности, которые нам нужны,
Чтобы построить лучшее будущее
. Мир на Земле, Любовь в наших сердцах.
Это наши мечты,
О более гуманном мире.**